

從瓶子擠出泡沫來染髮
詳細使用說明，請參閱本說明書



- ★使用前請務必詳細閱讀本說明書，以確保使用方法正確。
- ★少數人會對染髮劑有嚴重的過敏反應。
- ★請務必於每次染髮前進行皮膚過敏反應測試（皮膚測試）。

使用注意事項

1. 有下列情況者請勿使用。

- 曾因染髮劑（或其他相關產品）而引起過敏者
- 曾經於染髮中或染髮後，出疹（搔癢、起紅疹、紅腫）或感到不適者（呼吸不順暢、頭暈等）
- 皮膚過敏反應測試（皮膚測試）結果，皮膚有異常者
- 頭皮或皮膚處於敏感狀態者（生病時、病後恢復期、生理期、懷孕等）
- 頭部、頸部、臉部有紅腫、傷口、皮膚病者
- 有腎病、血液疾病患者
- 持續身體不適者（輕微發燒、疲倦、心跳加速、呼吸困難、紫斑、容易流血、經血不易停止等）

2. 使用前的注意事項

- 請務必於每次染髮之前兩天（48小時前）進行皮膚過敏反應測試（皮膚測試）。皮膚測試是確認對染髮劑是否會產生過敏反應。塗抹於肌膚後進行兩次觀察，第一次是塗抹後30分鐘，第二次是塗抹後48小時。即使過去從未過敏，也有可能因為體質改變而導致過敏，因此請務必每次都進行皮膚測試。
- 請勿使用於頭髮以外的地方。此為用於頭髮之產品。
- 請勿染眉毛、睫毛，以避免藥劑流入眼中。
- 剛剃除臉上汗毛時請勿使用本產品。皮膚上可能有細微傷口，容易受到刺激。
- 染髮前後一星期內請勿燙髮，以免髮質受損、掉色。

3. 使用時的注意事項

- 請於染髮時才混合藥劑製作混合液，並馬上使用。
- 請於通風處染髮。
- 請務必戴上內附的手套。
- 請勿於染髮時沐浴或於染髮前沾濕頭髮，以避免藥劑流入眼中。
- 染髮時請避免藥劑沾到臉部、頸部等。不慎沾到時，請馬上沖洗。
- 請注意勿讓藥劑及沖洗藥劑時的水流入眼中，以避免眼睛產生劇烈疼痛、甚至眼睛受傷（眼角膜發炎等）。不慎流入時，請馬上以水或溫水沖洗15分鐘以上，並馬上到眼科診所求醫。
- 染髮中皮膚出現紅疹、搔癢、紅腫、強烈刺激等異常，或出現呼吸不順暢、頭暈等症狀時，請馬上將藥劑沖洗乾淨，並馬上求醫。
- 染髮後感到有任何異常，請馬上求醫。

4. 保管上的注意事項

- 請放置於兒童無法取得之處，以避免誤食而造成危險。
- 請避免放置於高溫或日光直射之處。

※請勿用此染髮劑為幼兒染髮。

★請注意，藥劑沾染到衣服、地板、牆壁將無法清洗。

注意！

曾因染髮而過敏者或皮膚測試結果有異常者，請絕對不要使用本產品。

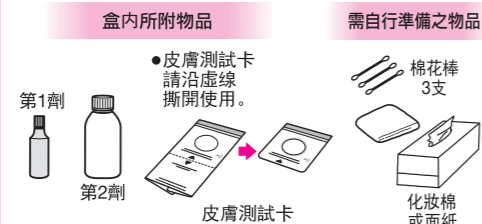
如對本產品有任何疑問及意見，歡迎致電客戶服務熱線查詢。客戶服務熱線

☎ 2866-3776
(星期一至五，早上九時至下午五時)

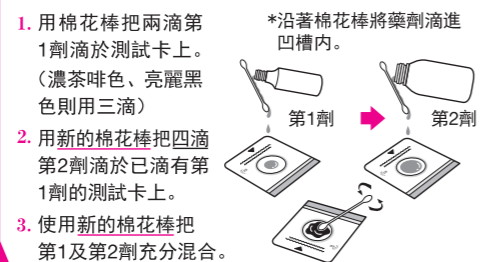
皮膚過敏反應測試（皮膚測試）程序

皮膚測試是為了確認你是否會對染髮劑產生過敏反應。即使過去從未過敏，也有可能因為體質變化而導致過敏，因此請務必於每次染髮前48小時進行皮膚測試。

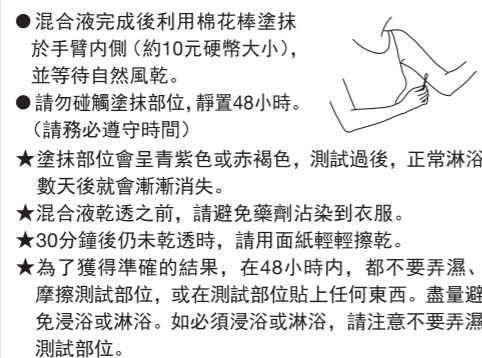
1 請準備下列物品



2 製作皮膚測試所用之混合液。



3 塗抹於手臂內側，靜置48小時。



4 觀察塗抹部位。

(觀察兩次，塗抹混合液後30分鐘以及48小時後。)
★塗佈部分的皮膚如出現紅疹、發紅、搔癢、水泡、刺激等異常時，請勿用手觸摸。請馬上沖洗，並請勿使用此染髮劑。
★塗佈後未滿48小時即出現上述癥狀時，請馬上停止測試、沖洗塗抹處，並切勿使用此染髮劑。

5 48小時後，確認無異常發生方可染髮。

關於皮膚測試出現異常、皮膚狀態及商品諮詢，請致電客戶服務熱線。

「因染髮而過敏」所指的是額頭、頸部等髮根處出現搔癢、紅腫、起紅疹等症狀。只出現搔癢情況也屬此範圍內。如果沒有注意到過敏、或以為過敏症狀輕微而繼續使用，有可能產生嚴重過敏反應（全身起紅疹、呼吸困難等），後果非常危險。務必注意：曾因染髮引起上述反應者，請絕對不要使用本產品。每次使用染髮劑時都出現搔癢症狀、或曾出現過嚴重搔癢狀況者，也請絕對不要使用本產品。

使用前的準備

- 將本產品放置於太凍或太熱的地方，便很難形成泡沫。調配前，請在室溫20°C~30°C的環境中，放置大約一小時後方可使用。
- 請勿於洗澡時染髮。
- 氣溫低會使泡沫難以形成，並影響染髮效果，因此請於室溫20°C~30°C的地方染髮。
- 請務必於乾髮上使用。
- 請不要在重要的約會或者出遊前立即使用本產品。建議至少提前兩到三天前染髮，以免沾染了顏色的皮膚影響妝容。

- 使用本產品前，請先除下眼鏡、隱形眼鏡、耳環、項鍊、戒指等物品。
- 請於地上鋪上報紙等物品，以避免藥劑滴於地板，無法清洗。
- 請勿使用金屬的梳子與髮夾。

染髮前頭髮的準備

- 請在染髮前一天洗淨頭髮。頭髮較髒、已使用很多造型產品、使用暫時性頭髮著色劑（彩色泡沫、彩色噴髮膠等）、或頭髮上有金屬粉末時，請充分洗淨頭髮。但留意不要使頭皮受傷。
- 若必須於染髮當天洗髮者，請吹乾頭髮。濕髮會令頭髮不易上色。
- 若要燙髮者請於染髮一星期前完成。
- ★因頭髮可能會打結，染髮前請必須梳順頭髮。

1 確認所需物品



2 做好染髮準備

- 請換上可弄髒的衣服，並在頸部圍上毛巾
- 請必須梳順頭髮。頭髮不用分界。
- 請在面部四周（額頭、髮線、耳朵、頸部及手臂等處塗抹防水乳霜，以便混合液不慎沾到時容易洗掉。注意不要將該護膚霜塗到頭髮上，否則會減弱著色效果。
- ★混合液不慎沾到皮膚時，請馬上用沾水的化妝棉或面紙抹去。

- ★本產品不適用於補染。
- ★曾將頭髮漂染或髮質嚴重受損者，染後的髮色可能會與示意圖有差異。

使用程序

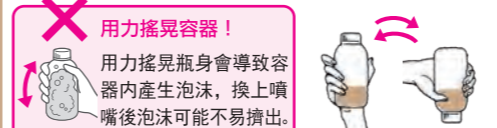
1 染髮前混合第1劑及第2劑以製作混合液。
*混合液的顏色與染後的髮色不同。混合液為深紫色或深咖啡色，其顏色不會對染後髮色造成影響。

1 打開第2劑的瓶蓋，將全部的1劑加入，再把原來的瓶蓋蓋上。（不要使用噴嘴）

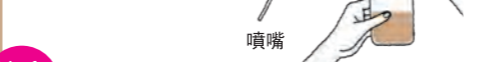
- ★修護素（需沖水）請勿加入其中。
- ★混合時，請使用第2劑的瓶蓋，不要使用噴嘴。蓋上噴嘴搖晃瓶身可能導致泡沫不能產生。

第二劑的瓶蓋

2 慢慢地將容器上下180度搖晃，以免瓶內液體起泡，請參照下圖箭咀。（約重複五次）



3 打開第2劑的瓶蓋，換上噴嘴扭緊。



- 混合藥劑製作混合液後請馬上使用。混合後超過60分鐘則會失去效果。
- 混合液請勿保存，因為其產生之氣體令容器破裂，令液體漏出。

2 直立容器，擠壓瓶身中央，將泡沫擠壓到戴了手套的手掌上。

請務必使用手套，以避免手指染色。直立容器，慢慢地擠壓瓶身中央，擠出豐富的泡沫於手掌上。



注意！如泡沫較稀或混合劑擠出時仍是液體

請勿使用從手上滴落的泡沫，或是呈液體狀的混合液，以免藥劑接觸眼睛。

- Q: 容器內產生泡沫？ A: 請直立容器，擠壓瓶身中央。一次擠一點點到手掌，重複三至四次使容器內泡沫消失。
- Q: 擠壓泡沫時，瓶身是否傾斜？ A: 請直立容器。

一盒染髮劑的份量適合中長髮使用

請注意不要讓泡沫（混合液）接觸眼睛。

請瀏覽 Liese HK 網頁觀看使用示範短片。
http://www.liese.com.hk

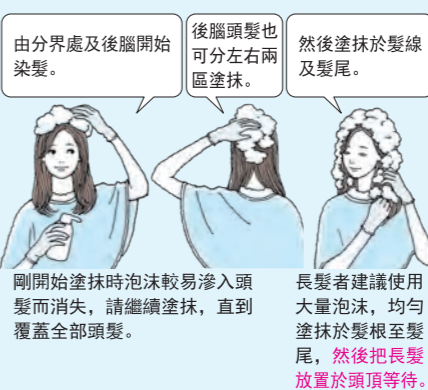
3 將泡沫充份的塗抹於乾髮上並持續搓揉。

- 請注意不要讓泡沫接觸眼睛。
- 請注意手指不要用力抓頭皮。
- 請注意不要讓泡沫噴濺。藥劑沾染到地板、牆壁將無法清洗。
- 泡沫（混合液）不慎沾到皮膚或地板時，請馬上用沾水的面紙等抹去。

1 將頭髮一分为二，由髮根到髮尾塗抹大量的泡沫，直至全部頭髮被泡沫覆蓋為止。



Point 泡泡越多染色越均勻！



2 以指尖輕輕搓揉，令泡沫充分滲入頭髮底層。

Point 將豐盈泡沫覆蓋至髮根



請勿以容器把泡沫直接擠到頭髮上。（以避免泡沫接觸眼睛或噴濺至四周。）

請勿以容器把泡沫直接擠到頭髮上。

請小心勿讓頭髮打結！

- 請勿用手掌按壓及過度大力搓揉。
- 把兩側頭髮放在頭頂，並切勿以過大的力度搓揉。

使用前的注意事項
★請務必於每次染髮前，依照背面的方法進行皮膚測試。
★請務必詳細閱讀背面的「使用前的準備」。
圖片只供參考。泡沫及藥劑顏色可能有所不同。

4 檢查後可放置

- 細心檢查
 - 頭髮是否有打結的情況？
 - 是否有泡沫沾到頭髮以外的地方？
 - 放置等待
 - 建議以下使用者可多放置5至10分鐘。
 - 染髮前髮色較深
 - 頭髮粗硬或較厚
- * 泡沫停留越久便越難清除。
- 等候時，若泡泡快要滴下來，請再度搓揉。

5 徹底洗淨染髮劑 / 泡沫後，再使用洗髮露及內附的修護素（需沖水）完成沖洗步驟。

- 放置時間過後，以溫水把染髮劑 / 泡沫沖走，並於沖洗時用手指輕輕梳開髮絲。
- 徹底洗淨泡沫後，用洗髮露洗2次。請比平時加倍細心洗頭。
 - 請避免沖洗時的污水接觸眼睛。
- 使用內附的修護素，然後沖洗。
 - 染髮後，請完全吹乾頭髮。

如何處理被染髮劑沾染到的皮膚

- 切勿過份用力擦拭，以免弄傷皮膚。
- 1) 將卸妝產品 * 如卸妝乳霜塗於沾染部位並作充分按摩，再用紙巾抹掉。
 - 2) 用肥皂 * 清潔沾染部位至起泡沫，並用清水洗淨。
 - 3) 若沾染部位的顏色難以清除，可用沾有肥皂水的毛巾，於沾染部位上輕輕按摩，再用清水洗淨。
- 如採用以上方法仍未能成功清除沾染部位的顏色，亦毋須過分擔心，因為顏色會隨日常洗澡及洗頭時逐漸去除。
* 建議使用卸妝產品及肥皂。若沒有以上產品，可使用潔面用品或沐浴露代替，注意使用時不要讓產品接觸眼睛。

使用注意事項

- 1) 剩餘的混合液無染髮效果，不能再次使用，請務必將剩餘的混合液丟棄。
- 2) 請勿保存剩餘的混合液，以免其產生之氣體令容器破裂，令混合液流出，構成危險。

- ★剩餘的混合液、噴嘴、容器不能再次使用。
- ★請於棄掉噴嘴及容器前以清水沖洗乾淨，以免產生危險。
- ★請注意下列狀況可能會讓衣服、帽、枕頭套沾染到染髮劑。
 - 弄濕頭髮時（大量流汗、淋雨、游泳、洗頭後、或使用美髮用品後等）。
 - 大量使用生髮劑、造型或美髮護髮用品後。